

# MAGYAR LLOYD

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Budapest, VII., Almásy-tér 2.

A MAGYAR KERESKEDŐK LAPJA RENDES INGYENMELLÉKLETE

Előfizetések és hirdetések felvételnek a kiadóhivatalban.

A MAGYAR KERESKEDŐK LAPJA, MAGYAR LLOYD ÉS HITELES SORSOLÁSI ÉRTESÍTŐ  
együtt: egy évre 16 kor., — félévre 8 kor., — negyedévre 5 kor.

## Bukások és fizetésektelenségek.

Sem az ultimó, sem a médió nem hozott magával jelentékenyebb bukásokat, azonban a csalárd manipulációkkal előkészített fizetésektelenségek most sűrűbben fordulnak elő. De nagyobb mérvben tűnnek fel efféle esetek Galicziában és Bukovinában is, például Csernoviczban kö-

zelebb 3—4 oly bukás merült fel, amelyek a hitelezők szándékos megkárosítását célozzák. Felemlítést érdemel egy belgrádi csődeset is, hol a jelentékeny csődvagyon oroszánrészt különböző ürügyek alatt az állam igyekezik kezeibe kaparítani, mely törekvés természetesen első sorban

a külföldi hitelezőket fogja sújtani. Ezt látva, nem csoda, hogy exportőreink nem fejtenek ki kívánatos buzgalmat a szerb piacok meghódítása érdekében, ahol arra, amit az adós hitelezőinek meghagyott, az állam teszi a kezét.

### Csőd-elrendelések.

Közadós neve és foglalkozása	Lakhelye	Törvénytörvény	Csődbiztos	Tömeggondnok	Bejelent. határidő	Fel-számolás	Csőd-választm.
Izrael Henrik	Brád	Déva	Hidegh István	Nogáll Károly	nov. 5.	nov. 29.	dec. 1.
Kemény Sándor, kereskedő	Gyula	Gyula	Nyiszor Adorján dr.	Keppich Frigyes dr.	dec. 1.	dec. 24.	dec. 27.
Gettó Gyula hagyatéka	Munkács	Beregszász	Szük Lajos	Ferenczy Lajos	okt. 20.	nov. 10.	nov. 12.
Guth Jakab, bej. kereskedő	Nagykároly	Szatmár	Dezső Kálmán dr.	Kovács Dezső dr.	nov. 29.	dec. 11.	dec. 12.
Kovács Ignác, kereskedő	Nagyvárad	Nagyvárad	Böhm Jenő	Duma Flórián dr.	dec. 3.	dec. 15.	dec. 18.
Hüber József, kereskedő	N.-Szt.-Mihály	Szombathely	Prugberger V. dr.	Hilmayer Albert dr.	nov. 10.	nov. 17.	nov. 20.
Weisz Mór, Weisz Dávid fia, kereskedő	Pápa	Veszprém	Misley Sándor dr.	Steinberger Lajos dr.	dec. 15.	jan. 7.	jan. 10.
Weisz Henrik hagyatéka	Pécs	Pécs	Jobszt Béla	Zsolnay Gyula dr.	nov. 15.	nov. 22.	nov. 24.
Szinták Károly, papirkereskedő	Pozsony	Pozsony	Würtzler Ödön	Trstyénszky F. dr.	nov. 20.	dec. 2.	dec. 5.
Kummer Béla, órák és ékszerész	Temesvár	Temesvár	Hermann Béla	Theodorovits Mihály	nov. 15.	dec. 10.	dec. 13.

### Csőd-megszüntetések.

Közadós neve és foglalkozása	Lakhelye	Csődbíróság
Friedmann József	Bpest	Bpesti k. vtó
Gálszécs-terebesi tkpénztár rt.	Gálszécs	S.-A.-Ujhely
Weinberger E.	Huszt	M.-Sziget
Beteg Katalin	Kibéd	M.-Vásárhely
Deixner Lipót	N.-Becskerek	N.-Becskerek
Wischt Ferencz	N.-Becskerek	N.-Becskerek
Weisz E.	Nyiregyháza	Nyiregyháza
Neczin T. R. és tsa	Pankota	Arad
Groszmann Betti	S.-Szt.-Péter	Miskolcz
Sárkány Lajos	Szolnok	Szolnok
Haas Julia	V.-Beszterce	Trencsén
Kesanszky János	Versecz	F.-Templom

### Belföldi fizetésektelenségek.

Budapest. Fischer Sándor kalap-, sapka- és szücsáru-kereskedő (Kerepesi-ut 66. sz.) fizetéseit beszüntette.

Budapest. Weisz Béla és társa fizetésektelentelen cég 1901. május havában keletkezett. A cég tulajdonosai Weisz Béla és Donath Miksa, akik 10,000 k. tőkét fektettek az üzletbe. A cég a részletfizetésre elárulást kultiválta s a fizetés-beszüntetés okául azt hozza fel, hogy egy 6000 k. tétel esedékessége alkalmával nem volt képes a fedezetet előállítani s emiatt a hitelt a cégtől megvonták. A passzívok 116,000, az aktívok 134,000 k.-val vannak kimutatva, a

mérleg tehát 18,000 k.-val aktív. Mivel azonban az aktívok fenti összegébe 100,000 k.-ra emelkedő kintlevőségek is befoglalvák, melyek egyrésze kétes, a vagyon realizálása esetén az aktív-száldó passzív-száldóvá változik át. A hitelezők az üzletet ellenőrzés alá helyezték s pontos vagyonkimutatást követelnek.

Budapest. Freund és Spitzer kereskedő (VII., Király-u. 33.) fizetéseit beszüntette.

Budapest. Knisch Mór fizetésektelentelen kereskedő 1900. június havában 22,000 k.-ért vette meg Frankl és társa divatáru-üzletét, de a vételárból eddig csak 6400 k.-t fizetett le. Az átvett áruk túlmagas árban számítottak és főleg ez idézte elő Knisch fizetésektelenségét. Az árutartozások 93,500, a pénztartozások 27,298 k.-ra emelkednek. Az aktívok még nincsenek megállapítva, adós állítása szerint az áruk 34,000, a kintlevőségek 16,000 k. értéket képviselnek, a hiány tehát 68,800 k.

Budapest. Lantos Nep. János bornagykereskedő (X., Indóház-u. 18.) ellen Müller Regina csődöt kért.

Budapest. Hertner Henrik rövid- és divatáru-kereskedő (IV., Reáltanoda-u. 11.) ellen Mandl Márk bécsi gyáros csődöt kért.

Budapest. Schloss Miksa fizetésektelentelen ruhakereskedő árúért 24,300, boltbért 1000 koronával tartozik és ezekkel szemben árú-készletét 15,000 k.-ra becsüli. A fizetésektelenség okául adós azt hozza fel, hogy régi jó üzlethelyiségéből ki kellett költöznie.

Budapest. Weisz Gusztáv és Adolf vb. cég csődvagyonából csak 1126 k. folyt be, mely a csőd-költségek fedezésére sem elég.

Arad. Ring Zsigmond és fia vb. cég hitelezői semmit sem kapnak, mert a befolyt 4600 k. a csőd-költségeket és első osztályu követeléseket sem fedezi.

Bród. (Száva m.). Weisz Hugó kereskedő fizetésektelentelen.

Fiume. Zec Margit kereskedő fizetéseit beszüntette.

Győr. Molnár István kereskedő fizetésektelentelen.

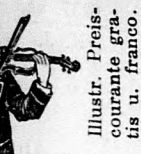
Kalocsa. Pirnitzer Lajos, aki 1898-ban kiegyezett hitelezőivel, most újból fizetésektelentelen s ennek okául a ra nézve kedvezőtlen kiegyezést hozza fel, mihez még a nagy rezszi, sok veszteségek s az évek előtt beszerzett áruk elértéktelenedése járult. A vagyonállás a következő: árutartozások 34,217, pénztartozások magán egyéneknek 6000, pénztintézeteknek 14,150, adótartozás 500, a passzívok összege 54,867 k. Aktívok: áruk 14,600, kintlevőségek 4000, ingatlanok 8000, összesen 26,600, minél fogva a deficit 28,267 k. Ez alapon Pirnitzer 40% kiegyezési kvótát ajánl.

Moravicza (Temesmegye.). Havrauch József kereskedő fizetésektelentelen.

M.-Sziget. Kroo Henrik kereskedő fizetésektelentelen.

Nagyvárad. Reisz Jakab kereskedő fizetésektelentelen.

Nagyvárad. Roth A. Gyula vb. kereskedő csődvagyon a következő tettelekből áll: köve-



Instrumente,  
standtheile und  
estens und bil-  
fiehl die Instru-  
-Fabrikation  
ann Heini 592  
cken, bei Fleissen  
36hmen).

Debreczen,  
-l-uteza 21.  
marha-állá-  
-ítak és tur-  
-Zsilipek,  
-űvek és hi-  
-ölt portland  
-nból.

mezzel!  
lemez!  
év összes  
blgálunk.

ka  
ndezők  
: a-u. 8.  
állító.  
3  
on"

köz-  
alással,  
készü-  
villám-  
beren-  
o o  
önmü-  
zámára.  
mlatok

telések 6032, áruk 14,274, bolti felszerelés 1000, készpénz 775 k.

**Nagyvárad. Özv. Friedländer József** né kereskedő fizetése képtelen.

**Pápa. Weisz Mór, Weisz Dávid fia** fizetése képtelen kereskedő-czég csődöt kért maga ellen, amely el is rendeltetett, míg a hitelezők bűnügyi feljelentést adtak be a czég ellen, mivel alig szenved kétséget, hogy a czég a csőd elrendelése előtt áru nagy részét eladta és a vételárt magának tartotta meg. A vagyonállást, miután könyvek nem vezettek, bajos megállapítani és csupán hozzávetőleg mondható, hogy az árutartozások mintegy 40,000 koronára emelkednek, míg az el nem adott csekély mennyiségű áruk csupán 5-6 ezer k. értéket képviselnek.

**Pozsony. Grossmann A. F.** vb. czég csődvagyonához tartozó áruk ajánlati uton 10,310 koronáért adták el.

**Pozsony. Bayer Benő** kereskedő fizetése képtelen.

**Pécs. Weisz Adolf** fizetése képtelen borkereskedő 42,000 k.-val tartozik.

**Szegvár. Pick Béla** kereskedő fizetéseit 24,648 k. passzívával beszűntette; aktívait 16,500 koronára becsüli.

**Szatmár. Klein Ignác** vb. kereskedő hitelezői semmit sem kapnak, mivel közadós áru nagy részét a csőd megnyitása előtt eladta. A bűnvizsgálat folyamataiban van.

**Temesvár. Huzly István** kereskedő fizetéseit beszűntette.

**Zenta. Biliczky hagyatéka** fizetéseit beszűntette.

### Külföldi fizetése képtelenségek.

**Belgrád. Mórincz Matzliach** vb. kereskedő csődvagyonából 132,000 dinár folyt be, de ennek nagy részét büntetés-pénzek, adók és illetékek címén az állam igényli. A tömeg most pert folytat az állam ellen és ha ezt megnyeri, a hitelezőknek mintegy 70,000 dinár marad. — **Stefanovits Vladiszlav P.** kereskedő csődbe ment.

**Lemberg. A Syrup und Kanditenfabriks-Aktiengesellschaft** csődöt kért maga ellen. A passzív 1/2 millió k.

**Leskovác (Szerbia). Nisics Trajkó** kereskedő csődbe ment.

**Viddin. Katef D. J. fréres** nagykereskedő-czég fizetése képtelen.

### Csődvagyon eladása.

**Czegléd. Csillag és Popper** borkereskedő-czég csődtömegéhez tartozó, Fischer Ede czeglédi kereskedő által zálogba vett és az által a budapesti közraktárba helyezett bórúrok ajánlati verseny útján eladtnak. Ajánlatok Molnár Albert dr. tömeggondnokhoz Czeglédre okt. 31-ig adandók be. Az ajánlathoz 1000 k. bánatpénz csatolandó.

**Losoncz. A Losoncz-vidéfalvi sörfőzde** czég csődtömegéhez tartozó, a losonczai járás-biroság területén lévő Vidéfalva község határában fekvő, a vidéfalvai 49. sz. tjkvben A. I.

1-2 sor (108-109) és 140/b hrsz. alatt felvett ingatlan, melyen egy sör- és malátagyár áll, 29,694 kor. kik. árban október 23. d. e. 9 órakor a losonczai járásbiróság, mint telekkönyvi hatóságnál önkéntes bírói árverésen el fog adatni. Bánatpénz 2969 kor. Bővebbet dr. Keszler Lipót, tömeggondnoknál Losonczon.

**Temesvár. Grünwald Miksa** temesvár-józsefvárosi kereskedő csődtömegéhez tartozó, 13,977 kor. beszerzési árban, ill. 6719 kor. becsértékben összeirt rövid- és rőfősárú, továbbá 989 kor. beszerzési árban, ill. 343 kor. becsértékben felvett üzleti felszerelvények ajánlati verseny útján eladtnak. Ajánlatok október 20-án d. e. 11 óráig Dr. Sugár Tivadár tömeggondnoknál benyújtandók. Bánatpénzül árukra 672 kor., a felszerelvényekre 35 kor. teendő le. Feltételek ugyanannál.

## Ingók árverése.

### Kereskedők és iparosok ellen Budapesten:

**Allein Berta** lakástisztító-vállalat ellen, VII., Wesselényi-u. 65., Serényi Miksa, 150 k.

**Diemer Hugó lovag** technikai üzlettulajdonos ellen, III., Zsigmond-u. 96., Budapesti önszegélyző takarékpénztár központi szövetkezet, 590 k.

**Dvorzsák Károly** kávék ellen, VII., Aréna-ut 44., Seifert Henrik és fiai, 165 k.

**Diamant Lipót** rövidárkereskedő ellen, V., Erzsébet-tér 3., Salzmann és társa, 965 k.

**Fangó gyógyító intézet rt.** ellen, VII., Aréna-ut 74., Weisz és Zwilling, 370 k.

**Farkas Béla** fűszerkereskedő ellen, VII., Bérkocsis-u. 21., Ormai Mór, 765 k., okt. 22.

**Hoffer Márton** gabonabizományos ellen, V., Akadémia-u. 14., Szánthó Mihály, 2000 k., okt. 20.

**Kiszla Ágoston** bórindós ellen, VII., Klauzál-u. 4., dr. Balogh Sándor, 2406 k.

**Krieger S.** kereskedő ellen, VI., Váci-körút 31., Pesti magyar kereskedelmi bank, 310 k., okt. 21.

**Löwenstein János** gabonaügynök ellen, V., Lipót-körút 26., Róser Miklós, 300 k., okt. 30.

**Langfelder Béláné és társa** kávék ellen, X., Belső jászberényi-ut 16., Glasz Miksa, 1250 k.

**Mandovszky Frigyes** vaskereskedő ellen, VI., Lovag-u. 15., Kohn Janos, 439 k.

**Miklós Elek és társa** droguéria ellen, VIII., Kerepesi-ut 15., Muchlstein Henrik, 207 k., Hammer és Vorsok, 415 k.

**Markert Rezső** kereskedő ellen, Artbauer György, 20 k.

**Messer Sámuel** divatárker ellen, VII., Barcsay-u. 11., Rákospalotai r. kath. egyház, 3138 k., okt. 28.

**Nádasdy József Ferencz** gyógyszerész ellen, IX., Bakáts-tér 4. és VIII., József-körút 43., dr. Wenhardt János, 600 k., okt. 23.

**Neumann Károly** ügynök ellen, VII., Elemér-utca 4., dr. Dobránszky Péter, 400 k., nov. 4.

**Poczakné és Hegedüs** szabóczég ellen, IV., Szervita-tér 5., Politzer Gusztáv, 228 k.

**Reisner Henrik** aranyműves ellen, IV., Váci-utca 17., Aranyfi Ottóné sz. Weil Emma, 44 k.

**Rottenberg Sándor** halcsontügynök ellen, VII., Dob-u. 31., Ig. Sonnenfeld, 615 k.

**Róth Frigyes György** kézműárkereskedő ellen, IX., Soroksári-u. 49., Engländer Gusztáv, 70 k.

**Schick Miksa** ügynök ellen, IX., Ferencz-körút 12., Schubert Armin, 144 k., okt. 20.

**Schwartzkopf Lajos és társa** asztaloskellékkeresk. ellen, VIII., Népszínház-u. 5., L. Mongenot & Laboure, 568 k.

**Schüller Zsigmond** ügynök ellen, V., Felső-rakpart 2., Szekeres Armin, 500 k.

**Schwartz Pál** asztalos ellen, VI., Uj-u. 4., Löw Sándor, 64 k.

**Takáts István** rövidárkereskedő ellen, VII., Hernád-u. 24., Milhofer Henrik, 61 k.

**Terták Béla** lakatos ellen, VIII., Szerdahelyi-utca 14., Haberfeld Fülöp és fiai, 200 k.

**Tinagl István** pék ellen, VIII., Mátyás-tér 4., özv. Csihál Józsefné, 1009 k.

**Ungvári Lajos** fűszerkereskedő ellen, VII., Munkás-u. 4. és Alsó erdősor 3., Kringer és Weisz, 179 k.

**Usetty Mária** szabó ellen, IX., Gyep-u. 13., Brachfeld Sigfried, 225 k.

**Wassermann Soma** szeszestalk. ellen, Budapesti kis- és közepkereskedők takaré- és kölcsön-szövetkezte, 60 k.

**Weil J. Imre** kávék ellen, VI., Nagymező-u. 30. és VII., Dembinszky-u. 37., Löwy Lipót, 38 k.

**Kereskedők és iparosok ellen a vidéken:**

**Barest, Vaskoh, Kimp és Kaluger. Back Károly** bányatulajd. ellen, Miklósy David, 240 k., okt. 20.

**Kolozsvár. Grosz Frigyes** varró-épkereskedő ellen, Biró Miklós, 63 k., nov. 4.

**Kápolna. Lóczi Károly** vendéglős ellen, Mandl és társai, 1162 k., okt. 30.

**Kassa. Goldmann J. G.** divatárkereskedő ellen, Schneck és Kohnberger, 106 k., okt. 22.

**Komárom. Hacker Richárd** nyomdász ellen, Szénássy Béla (Budapest), 258 k.

**Nagybecskerek. Mersdorf Péter** kereskedő ellen, J. L. Fleischmann, 157 k., okt. 28.

**Nagyvárad. Szabó István** fűszerkereskedő ellen, Continental bodega, 36 k., okt. 21.

**Orosháza. Veres Lajos** nyomdász ellen, Deutsch Ignác és fia (Hatvan), 126 k.; Andrányi Zsigmond (Budapest), 28 k.; Rosen Hermann, 167 k., okt. 23.

**Orsova. Bajas M.** kereskedő ellen, Ármány Géza, 600 k.

**Pozsony. Weiner Vilmos özv. és fia** czég ellen, dr. Leitersdorf Mór, 204 k., okt. 21.; Nachmiasz Oszkár, 220 k., okt. 29.

**Szeged. Gönczi J. József** könyvnyomdász ellen, Grünhut Ignác, 56 k.; Allgemeine Deutsche Creditanstalt (Lipce), 206 k., okt. 20.

**Szombathely. Czifrák Nep. János** kávék ellen, Reiningshaus testvérek (Grác), okt. 26.

**Temesvár. Gaupp testvérek** asztalos-czég ellen, Milko Vilmos fiai, 50 k.; Deutsch testvérek, 460 k., okt. 22.

## Áru- és értéküzleti hírek.

### A szüret.

A szüret az egész országban folyamatban van vagy már befejezést is nyert. Az egyes vidékekről beérkezett tudósítások érdemben a következőket közlik az idei szőlőtermés eredményéről és a borárak alakulásáról:

**Györök:** A szüret ugy Györök, valamint Ménes hegyközség területén 15-én megkezdődött. Az utóbbi 2 hét alatt ugy mennyiség, de különösen minőség tekintetében szőlőink igen

sokat javultak. A mennyiséget illetőleg 25-30%-al kevesebb termésünk lesz, de minőség tekintetében alig maradunk hatrább a múlt évinél. Vevők is jelentkeznek s 30-36 k. árban, részben vendéglősöknek, részben borkereskedőknek, must alakjában sokan eladták már termésüket. A kerti borok, a hegylábánál 18-24 koronán keltek el, többnyire aradi borkereskedők által véve.

**Paks:** Az itteni szüret jó eredménnyel végződött, sokkal jobb a termés, mint tavaly és mustot 12-13 frtéért vesznek hljé.

**Szerednye:** A múlt évi bor elkelt hl. 30 frtjával hordó nélkül; most kerestetik 35 frtjával, de alig található. A termés csekély.

**Nagy-Zerind:** Az idei szőlőtermés a múlt évinek ugy minőségileg, mint mennyiségileg mögötte áll. A must hektója 22 k.

**Zala-Szt.-Grót:** Nagykiterjedésű borvidékünk állapota nem kielégítő. Borkészlet, mely a múlt évből fenn maradt, igen csekély, csak egy-két termelőnél található, kik tekintettel az idei rossz borkilátásra, 36-40 k.-t kérnek. Utolsó időben igen keresik az ő bort, jobbminőségű paraszt-

borokért 30—32 koronát adnak. Mennyiségileg közepes termésünk lesz.

**Lesencze-Tomaj:** Az ideai szüret mennyiségileg is alig közepes vidékünkön. A minőséget tekintve is rossz szüret van. A must ára 20—30 k. Tavalyi jó borra tetemesebb áremelkedést várnak, kisebb mennyiségben 46—48 kor. körül történt pár eladás.

**Halas:** Szüreti kilátásaink mennyiségileg elég jók, 20—25%-al több borunk lesz, mint tavaly, de a minőség jóval a tavalyi mögött maradt. A must ára 16—20 kor. urasági, jól kezelt 24 kor.-ig.

**Jankovác:** A must-ár 13 k., azonban adtak már fajmustért 15 k.-t.

**Temeskutas:** Nemcsak a mennyiség apadt, de a minőség is szenvedett. A must ára 14—15 k. A tavalyi bor készlete alig említésre méltó, 32—35 koronáért adják hl.-jét a régi bornak.

**Pozsony-Szt.-György:** Az ideai eredmény a tavalyinak  $\frac{1}{3}$ -a.

**Gyöngyös:** A már most szüretelt must alig mutat 13—14%-ot klosterneuburgi mérték szerint.

**Kassa:** Hegyalja tállyai és abaujszántói szőlői a fejlődésben hátra maradtak, repedeznek a szemek és tartós rossz időnél a rodhadás be fog állani. Az alacsonyabb fekvésű szőlőket tönkre tette a dér, a magasabb fekvésekben kvantitatív elég termés lesz, de a minőség nem fog kielégíteni.

**Magyar-Igen:** Alsó-Fehérmegyében, az u. n. «erdélyi Hegyalján», egyes védettebb helységeken a szőlők fagymentesen maradtak.

**Versecz:** A siller bor szürete 50%-kal kevesebbet adott a mult événél. A must cukortartalma Wagner szerint 10—11 $\frac{1}{2}$ , czeleért fizettek 14—16 k. A fehér szőlő szüretjét részben megkezdték. Az eredmény  $\frac{1}{3}$ -dal kevesebb, mint tavaly. A must 11—12 $\frac{1}{2}$  Wagner, czelefréjének ára 14—16 k.

**Köveskalla:** Jó borunk lesz, az árak 30—38 k. közt állanak, sőt vettek 40—45 k.-ért is. Mennyiségére nézve közel sem érjük el a mult-évit, de a kereslet nagyobb.

**Gyulafehérvár:** Galicziai és bukovinai kereskedők vettek már egyes nagyobb uraságok terméseit, jobb fajokat is husvéti bor készítésére 36, 40, 44 és 48 k. árak mellett. Egészséges jó kereskedelmi árut 14—16 k.-val lehet kiforrt állapotban, seprővel együtt az idén venni.

**Nagy-Szalonta:** A fürtök teljesen kopaszon állanak, sőt a gyengébb tenyészetű tőkék szőlői teljesen el vannak fonyadva.

**Borosjenő:** A szőlők többnyire rosszul állanak. A termés hozam félannyi lesz, mint a mult évben.

**Esztergom:** Jó közepes szüretre lehet számítani.

**Nagy-Körös:** A szőlők igen lassan érnek s ugyszólván még jó 8—10. napi meleg időre volna szükség, hogy a szüretet megkezdhetnék. A termés kilátások az utóbbi időben redukálódtak. A borforgalom lanya, közönséges asztali bor hektoliterje 30—40 k.

**Románia ideai szüretéről** jelenti a «Bukarester Tagblatt», hogy az mennyiség tekintetében általánosan rosszabb lesz a tavalyinál, ellenben az új bor minősége jobb. A 130,000 hektárnyi szőlőterületen összesen 2,750,000 hektoliter bort fognak szüretelni az idén. Ez a rendes termés mennyiségének felét képezi. Az árak ingadoznak, mustnál 1.80—2 frank között dekaliterenként. A gyenge szüreti eredmény következtében előreláthatólag emelkedni fognak az árak.

Az olasz borkereskedelem helyzetéről barri konzulunk a következőket közli: A borárak folyton emelkedésben vannak, miután a szüret nem mindenben felelt meg a várakozásoknak. A jó és legjobb minőségű borok ára 3—5 lírával drágábbak.

## Gyümölcskivitelünk Oroszországba.

A tekintélyes orosz gyümölcs-importban, mely 1901-ben 7,726,000 R.-t tett ki, szemben az 1900. évi 6,529,000 R.-nyi és az 1899. évi 5,89,000 R.-nyi bevittel, Magyarország még mindig nem vesz részt oly mértékben, amint az, tekintve fejlett gyümölcsstermesztésünket és az orosz piacok nagy szükségletét, lehetséges volna. Különösen oly években, amikor a gyümölcsstermesztés a Krimi félszigeten — amely tudvaleg Oroszországnak gyümölcsös kert-jét képezi — rosszul ütött ki, igen jelentékeny bevétel fejlődik. Ausztria-Magyarországból első sorban alma vitetik be; Franciaországból körte, barack, szilva; Spanyolországból és Törökországból szőlő. A gyümölcsüzlet Oroszországban oly módon üzetik, amely a feladóra nagy kockázattal jár. A gyümölcs ottani gyümölcsbizományosoknak konszignáltak, akiknek viszonyai nem mindig a legjobbak. Ezek az árut, amelyet gyümölcspeczekben tartanak, a lehető legjobban adják el. A gyümölcs napi árfolyama nagyon változik és ha valamely napon a Krimi félszigetről vagy a külföldről rakomány érkezik, a gyümölcs ára reggeltől estig jelentékenyen hanyatlik. A monarchia Oroszországba való kivitelében ez eddigieken kívül még más vidékek is részt vehetnének, amelyek gazdag nemesebb fajtájú gyümölcsfőlésszel és különösen eltartható almafajtákkal rendelkeznek. Az exportot akképen lehetne szervezni, hogy hazai nagykereskedők vagy egyesületek az eladást szakértő egyének kiküldése által maguk eszközölnék. Eleinte talán még így sem fogják teljesen elkerülni, hogy bizományosokkal, vagy más, az ottani piaci viszonyokat alaposan ismerő közegekkel összeköttetésbe ne lépjenek, de nem lesznek úgy, mint eddig, teljesen bizományosokra utalva, kik rendszerint nemcsak az osztrák és magyar provenienciák érdekeit képviselik.

Ezenkívül figyelemmel kell lenni arra, hogy a legtöbb vidék éghajlata alkalmas a helyes kezelésre, úgy, hogy a gyümölcs ott hasonlíthatatlanul hosszabb ideig tartható el, mint nálunk.

**Az összes tudósításokban jegyzett árak, ha nincs külön kitüntetve, ab Budapest, nagyban értendők.**

Budapest, október 18.

= Az őszi évad kielégítő módon fejlődik, habár még mindig sok oldalról hallunk panaszokat a kedvezőtlen forgalom miatt. **Textilárúk** közül gyapot a jobb terméskilátások miatt ellanyhult, gyapju ellenben megtartotta szilárd irányzatát. Nyers selyem továbbra is szilárd maradt, hasonlóképp kender is. Len és juta gyengébb irányzatot mutatnak, minthogy termésünk eredménye a becsléseket jóval felülmultra. **Szövött- és szörme-árúk** jó figyelemben részesültek. Az élvezeti cikkek közül a **nyerscukor** érezhető, valamennyi **kávé-faj** pedig csekélyebb ingadozásokon ment át, ámbar a szükségleti évad jobb fogyasztásra engedett reményt. **Déligyümölcsök** kielégítő formát hoztak, hasonlóképp **szilva és héring**. **Disznózsír és szalonna** újabb áremelést tudott elérni. **Méz**, mint ez időtájt mindig, csak szűken van készletben, minek folytán az árak nagyon szilárdak. **Viasz** még nem részesül figyelemben. **Nyerstermékek**, mint

**bőrök, szőrök és fűvek**, gyenge érdeklődéssel találkoznak, hasonlóképp vegyszerek, melyek lanya irányzatot mutatnak. **Házi szükségleti cikkek**, mint **petroleum, tűzifa** és **szén** tekintetében az évadnak megfelelőleg kielégítő fogyasztás állott be. **Burgonyakeményítő**, a termés csekélyebb keményítő-tartalmánál fogva nagyobb árt ért el s ehhez képest szirup is. **Talp- és felsőbőr** további emelkedést ért el és előfordult, hogy a külföldi gyártmányok jóval a belföldi paritáson felül tartattak. **Cserző-anyagokban** bel- és külföld részéről a származási helyeken jelentékenyebb kitételek történtek. **Fémek** iránt jobb volt a hangulat. **Vörös réz** ennek folytán jól megjavult s ön is lényegesen emelkedett az árban.

### Értéktőzsdé.

A— A tőzsdék jelentésünk hetében hű képét tükrözték vissza a **monarkia közgazdasági helyzetének**. A csalódás érzelmeit, melyeket az idén be nem tellett remények ébresztettek, fokozza a tudat, hogy a belpolitikai viszályok egyre dunnak és hogy a kilátás a kibontakozásra egyre fogy. Ausztria kifejlett iparával ama nagy veszély előtt látja magát, hogy a kiegyezés létre nem jötte esetén, válságba kerül, míg hazánk a helyzet kifejlését nem tudván, nem teheti meg gazdasági előkészületeit. A szerint, hogy biztatóbb, vagy kétségbeesőbb volt a kép, melyet a politika tárt elénk, alakultak a tőzsdé eseményei. A kedvező mozzanatok, mint az **amerikai bányasztrájk megszüntének** híre, nyomtalanul veszték el, ellenben a **prágai Szt.-Wenczel-pénztárnál történt sikkasztás** és az azzal kapcsolatban eszközölt kényszer-eladások, ugyszinte az **Angló-banknál felmerült malverzáció** és a **wilkowitzi hengerműveknél felfedezett pénztárhány** kitudódásuk pillanatában nem tévesztették el hatásukat a tőzsdén.

A nemzetközi piacz leginkább érezte a nyomasztó hangulat hatását, amennyiben a vezető értékek ára mindmegannyian lényeges veszteségeket szenvedtek. **Osztrák hitelrészvény**, mely a hét elején 684 koronán jegyeztetett, 677 k.-ig csökkent; követte ezt ársüllyedésben a **magyar hitelrészvény** is, mely 725 k. árfolyamáról 717.50 k.-ig esett. Súlyos árvesztésben részesült **osztr.-magy. államvasut**, melynek árában a legintenzívebben jutott kifejezésre a belpolitikában beállott depresszió, mert a kulissz sietett darabjain tudani, sőt néhány nagyobb kontremin-eladás is merült fel. Csak miután az osztrák miniszterelnök beszédéből hallatszott, hogy az államosítás ügyében bár eddigelé pozitív eredmény nélkül folytak a tárgyalások, nyugodott meg a spekuláció és csak terjedelmes vételek alapján, melyeket beavatott körök eszközöltettek, tudott némi javulás érvényesülni. Árhullámzásuk 718—705—709 kor. között mozgott. A helyi értékek piaczán korlátolt forgalom uralkodott. Legmostohabb sorsban részesültek azon részvények, melyek a német és osztrák vaspiacz ellanyhulása folytán csaknem 10 koronával csökkentek. Prágai letétek is értékesítették kényszer el-

adások útján és azok sorában foglaltattott egy tétel *rimamurányi* részvény, mely tekintettel a piac gyenge felvételi képességére, csak áldozatok árán volt értékesíthető. *Salgó-részvények* is, nagy árváltozásokon mentek keresztül, mert élénk vételek tárgyai voltak s áruhiány 543 k.-ig emelte az arukat; utóbb az amerikai sztrájk megszüntére estek s 526 k.-án zárulnak. A két *villamos vasut* a hét folyamán ide-oda ingadozott, végül, legnagyobb érdeklény közepette, alig változott. Fokozott érdeklényben részesültek a *budapesti általános*, ugyszint a *magyar villamossági részvények*, melyek felől jó hírek keringtek, úgy, hogy azok árai, noha kötések nem igen fordultak elő, emelkedésnek örvendhettek. A kamatláb szilárdsága a járadékpiacra is, noha szerény mérvben, kifejezésre jutott s azonnali szállításra eladott néhány kötés *magyar koronajáradék* csakis 10 fillérral volt a piaci áron alul (97'65 k.-n) elhelyezhető. *Valuták és ércváltók* teljesen változatlanok.

### Gabonaneműek.

**Sz.** A nemzetközi gabonapiacra a hét közepén szilárdulás állott be, amit a newyorki gabonaárak emelkedése idézett elő. Csütörtökön ugyanis *Newyorkból* a búzának 1, a tengerinek 1½ cent áremelkedését jelezték, mire az európai mérvadó piacokon szintén javultak az árak. Az irányzat egyébként is, már az amerikai árjavulást megelőzőleg, szilárdabb volt, mint az előző héten, noha egyes napokon Berlin és Liverpool, majd Páris is alacsonyabb árakat jegyzett, de az áresés mindannyiszor kisebb volt az előző napi áremelkedésnél. A szilárdságra való hajlamot az orosz gabona vontatott szállítása idézi elő. Oroszországban az idén négy héttel később arattak, mihez járult, hogy az aratás kedvezőtlen, esős időben folyt le, a nedves gabonát tehát nem lehetett azonnal betakarítani. Azonban lassanként egyre nagyobb arányokban fejlődik ki az oroszországi gabonahozatal s az elhajozások hétről-hétre emelkednek. *Amerika* csupán tengeriben fejt ki erős versenyt, míg buza-hozatalaival csak mérsékelt versenyt csinál az európai termelő országoknak. Amerikai tengerit a hét elején Bécsben is erősen offeráltak.

**A**— Felmondások éppenséggel nem zavarják az üzletmenetet a gabonacsarnokban, de ezektől eltekintve, milyen bő perspektívája nyílik ismét az elmékedésnek a **belföldi piacot** illetőleg, ha szembe állítjuk az ideai bőséges terméshozamot a hallatlanul gyér hozatalokkal, melyek mentségére már a drága fuvardíjtelek nem szolgálhatnak! Hisz a beállott esőzések folytán a hajózás nehézségei teljesen elenyésztek, de megis szüntenek a magas fuvarok is, melyek helyett most a lehető legjutányosabbak vannak napirenden. A lefolyt héten olyan nap is volt, amikor a hozatal a 7000 mm.-t sem haladta túl; az egész heti hozatal 180,000 métermázsa. Már most ilyen mennyiségekből hogy lehessen vételeket eszközölni s a hosszú tételre beraktározásokat eszközölni? Kis raktárak mellett lanyha üzletmenetet a tél teljes folyamán nem is vehetünk számításba s bár elég

valószínű, hogy az októberi határidő lezajlása után nyugodt mederben fog mozogni az üzlet, mert a jelenleg fennálló szilárdságot a határidő-üzletben nem csekély részben technikai momentumok okozták, mint a milyenek a halasztási díjak vételei, melyeket sokan, bizony számítva számtorlódásokra s ebből kifolyólag a buza halasztási díjának tavaszig tetemes emelkedésére, 25—30 filléres különbözetet eszközöltek. Miután e nézetet az események teljesen dezavualták, kénytelen mindenki a halasztási üzletet lebonyolítani, annál is inkább, mert a folyó határidő végére jár s így könnyen megmagyarázható, hogy a sürgető vételkedv októberi búzában már a hét vége felé teljesen összehozta az októberi és áprilisi buza határidőket 7.30 k. ár mellett. Rozsban hasonló tényekkel állunk szemközt, bár ott a két határidő egyöntetű jegyzése nem annyira a halasztási ügyletek körül eszközölt spekuláció alapján magyarázható, mint inkább az exportörök fedezési szükségletéből, minthogy készárut, melyet előre eladtak, nem képesek kivánság szerint kapni.

**Buzában** a heti forgalom 180,000 mm.-ratehető, mely egyenlegképen 10 fillérsi áremelkedést tüntet fel. Kiemelendő, hogy kimutatás szerint oly gyenge raktárállományok búzában még soha sem voltak s valószínű, hogy az idő előrehaladottsága folytán e tényen már mi sem fog változtatni. A lisztüzlet elég jól megy, a malmok vételei közül megfigyelhető, hogy sárgásszínű búzák, melyek az idén igen gyakran fordulnak elő, csak nagyon nehezen és lényeges áremérsények mellett helyezhetők el.

A **rozs** ára is tartósan emelkedik. Budapestben már 6 k. 50 fillért fizettek 3 óra, míg állomásokon Budapest tavolságának egyenlegében 6.30—6.42½ k.-ig fizetnek minőség szerint.

Az **árpa-üzletben** alig észlelhető változás. Az üzlet szilárd irányzata az árpán is érezteti jótékony befolyását, anélkül, hogy ez a készáru-üzletben elért araknál kellőképp jutna kifejezésre. Takarmánycélokra szolgáló árúért 5.40—5.60 k.-ig fizettek helyben.

A **zab** ára egyre emelkedik s javára esik a fő zabtermelő vidékeknek magatartása, mely az idén e cikket, melyet beraktározni nem szeretik a vidékiek, oly nehezen szállítványozza, minek folytán a helybeni korlátolt forgalom készáruban ismét 10—15 fillér emelkedést tüntet elénk. Szín és tisztaság szerint 5.85—6.25 k.-ig fizettek érte. A határidő-jegyzés is egyre javul s e héten mintegy 10 fillért tesz ki, úgy a folyó, mint a tavaszi határidőre.

**Tengeriben** szintén tartós ármékedésről számolhatunk be, a tengeri élénk keresletnek örvend s 6.50 k.-ig lett a héten fizetve, megjegyezvén, hogy kőbányai állomásra 5 fillérral magasabb árt szívesen fizetnek vevők. A határidő-jegyzés új tengeriben egyre emelkedik, minthogy egyre jönnek a jelentések, hogy a termés még a legszerényebb várakozáson is alul maradt s noha a tengerentuli államokból beérkezett legújabb hírek a tengeri hozamát kedvező színben tüntetik fel, ez mégsem lohasztja le a nagy érdeklődést, melyet e cikk irányában táplál a spekuláció s mely eszerint híven, annak idején tett előremondásunkhoz képest, az őszi határidő-üzlet favorit-cikkét képezendő.

### Zárlati gabona-árjegyzések:

**Budapest:** Buza magyar okt. 7.34, okt. 7.34, ápr. 7.35, rozs okt. 6.47, ápr. 6.46, tengeri okt. 6.45, máj. 5.83, zab okt. 6.14, ápr. 6.26, repce aug. 11.60 k.

**Bécs:** Buza ősze 7.47, tavaszra 7.49, zab ősze 6.55, tavaszra 6.57, tengeri szept.-okt. 6.82, rozs ősze 6.71, tavaszra 6.73 k.

**Berlin:** Buza okt. —, decz. 153.50, máj. 156.—, rozs okt. 140.25, decz. 138.50, máj. 139.75, zab okt. 136.75, máj. 136.25, tengeri okt. 131.50, máj. 110.75 marka pr. tonna.

**Boroszló:** Fehér buza új 15.70, sárga 15.60, rozs 13.80, zab új 13.80, tengeri 14.—, repce téli 20.30 M.

**Hamburg:** Holsteini új buza 140—149, meklenburgi rozs új 130—145, új délorosz 101—103 marka.

**Páris:** Rozs okt. 15.65, nov. 15.75, nov.-febr. 15.75, jan.-apr. 15.75 fr. Buza okt. 21.70, nov. 21.20, nov.-febr. 21.—, jan.-apr. 20.90 fr.

**Pétervár:** rozs 8.10 k.

### Budapesti gabonahatáridők e héten:

Buza	okt.	13	14	15	16	17	18
»	apr.	7.29	7.25	7.25	7.29	7.30	7.35
Rozs	okt.	6.35	6.27	6.33	6.35	6.38	6.47
»	apr.	6.41	6.35	6.38	6.38	6.40	6.46
Tengeri máj.		5.68	5.62	5.70	5.74	5.74	5.83
Zab	okt.	5.90	5.86	5.95	6.—	6.07	6.14
»	apr.	6.07	6.07	6.10	6.16	6.20	6.26
Repce aug.		11.70	11.70	11.65	11.60	11.60	11.60

### Bécsi gabona-határidők e héten:

Buza ősze	13	14	15	16	17	18
» tavaszra	7.40	7.30	7.33	7.40	7.44	7.47
Rozs ősze	6.65	6.52	6.56	6.65	6.65	6.71
» tavaszra	6.72	6.62	6.63	6.69	6.71	6.73
Zab ősze	6.35	6.30	6.35	6.40	6.48	6.55
» tavaszra	6.44	6.37	6.41	6.44	6.51	6.57
Tengeri okt.	6.52	6.51	6.55	6.60	6.70	6.92

**Budapesti készáru-jegyzések** 50 kg.-kint okt. 18.-án:

Buza tiszavidéki új 78 kgos 7.30, 79 kgos 7.35, 80 kgos 7.45, 81 kgos 7.60, k.; fehér-megyei új 78 kgos 7.25, 79 kgos 7.30, 80 kgos 7.40, 81 kgos 7.55 k.; pestvidéki új 76 kgos 7.15, 77 kgos 7.20, 78 kgos 7.25, 79 kgos 7.30, 80 kgos 7.40, 81 kgos 7.55 k.; bansági új 76 kgos 7.—, 77 kgos 7.20, 78 kgos 7.35, 79 kgos 7.40, 80 kgos — k.; bacsikai új 76 kgos 7.25, 77 kgos 7.35, 78 kgos 7.50, 79 kgos — k.

Rozs elsőrendű új 6.40, középminőségű új 6.15 k.

Árpa takarmány elsőrendű új 5.25, másodikrendű új 5.15 k.

Köles 5.50 k.

Zab elsőrendű új 6.—, középminőségű új 5.85 k.

Tengeri belföldi 6.35, cinquantin —.— k.

Repce káposztás 10.—, bansági —.— k.

A gabonaforgalom Budapestben a lefolyt hét folyamán a következőleg alakult:

	érkezett	elvitetett
buza	166,543	23,443
rozs	11,198	6,962
árpa	19,515	4,372
zab	6,261	3,001
tengeri	1,084	4,401
repce	779	1,479
liszt	898	129,634
korpa	100	29,687

### Örlemények.

**Sch. B. B.** A szilárd buzapiacra folytán a liszt-piac alaphangja is megmaradt szilárdnak, bár a hét folyamán emelt lisztárak mellett eladások csak sporádkusan fordultak elő; a fogyasztásnak ellenben teljes árakat kelle fizetnie, hogy készarura szert tehessen, minthogy a malmok hetekre el vannak látva rendelésekkel és ezenfelől a téli raktárakat is el kell látni. A spekuláció, mely a hét elején a mult heti arakon jelentékeny fedezéseket végzett, most várakozó álláspontra helyezkedik, mivel a gyenge vidéki kéz kínálatai máris megkezdődnek s érezhetővé

válnak tovább, tovább készlet, jes üze, nak a delések kedvez az utól 8-as s. Korp zat foly másodl gyenge mivel elad. J korpa czegek 4.50—4 letek m. Tak

Az héten i szesz-a szesz-ü remélhó jegyzés ber-dec 40.50 k kelt el. k.-val adózott szeszbe volt és el vidé mitókté tétett, konting volt ab rakomán is. — 18 k.-ig k.-val d. Mai

Finomi Elesztő Nyers Denatu Kont. n Októ Bács társra 3 Prág adózatl Triel 13.50 k

A pá volt és és törk bani ve nagyob két ár k.-ig, s 2.20 k.- isztriai 100—10 magyar főzés; Ecze pant és ren hid

Jáva ismét kevéss s így a végső piac i dencia

válnak, mely körülmény bénítólag hat a további eladásokra s valószínűleg a lisztpiac további emelkedése ellen fog hatni. A malmok készletei tovább is igen szűkek, dacára a teljes üzemnek. Valamennyi malomban hiányzanak a 0, 1, 5, 6 fajok, úgy, hogy sürgős rendelések teljesítésére is várni kell. A diszpozíciók kedvezően érkeztek. A külföldi forgalomban az utóbbi hét arain egynehány kötés történt. 8-as sütőliszt 6.60—6.40 k.

**Korpa** a malmoknál a szilárd tengeri-irányzat folytán szilárd irányzatot követ, ellenben a másodkéz alakínálja a malomjegyzéseket a gyengébb fogyasztás miatt, annyival is inkább, mivel Németország is előjegyzett árpát viszont-elad. Jegyzések: finom korpa 4—3.90, goromba korpa 4.20—4.15; rozskorpa lanya, német czegek részéről sürgősen kinaltatik; jegyzése 4.50—4.225; árpakorpa szilárd, igen szűk készletek mellett 5.20—5.10 k.

Takarmányliszt 5.70—5.60 k.

### Szesz és szesz italok.

Az élénk üzletmenet a szesz-üzletben e héten is fentartotta magát és miután a galicziai szesz-ajánlatok megszűntek, úgy a belföldi szesz-üzletben továbbra is élénkebb forgalom remélhető. — A **budapesti egyesült szeszgyárak** jegyzése változatlan és finomított szesz október-decemberi zárlatra 139.50 k.-ig adózva és 40.50 k.-n adózatlanul szabadraktarra szállítva kelt el. — **Vidéki szeszgyárak** kartelen kívül 1 k.-val olcsóbban jegyeznek. **Élesztőszeszben** adózott áru 142 k.-ig kelt el. — **Denaturált szeszben** a fedezési vételkedv e héten élénk volt és több nagyobb tétel 28.50—30 k.-ig kelt el vidéki gyáraktól; 31 k. pedig budapesti finomítottól kötésre. — **Galicziából** ajánlat nem tétel. — **Mezőgazdasági szeszgyárak** részére kontingens nyersszesz e héten 32.50—34 k.-ig volt ab termelő-állomás ajánlva és több kocsi-akomany azonnali szállításra és zárlatra létesült is. — **Exkontingens szesz** keresett és nyersáru 18 k.-ig kelt ab állomás. — **Kivételre** az ár 1/3 k.-val drágább.

Mai zárlatok Budapesten:

	nagyban	kicsinyben
Finomított	142.50—143.	144.—144.50 k.
Élesztőszesz	143.—143.50	144.—144.50 »
Nyers adózott	140.50—141.	142.—142.50 »
Denaturált	30.—30.25	30.50—31.—»
Kont. nyerssz.	37.50—38.	—»—»

Oktober-decemberi kötés 3 k.-val olcsóbb.  
**Bécs:** Kontingens nyersszesz azonnali szállításra 38.—38.20 k.-n kelt.

**Prága:** Adózott triplószesz nagyban 127.—, adózatlan szesz 34.75 k.

**Trieszt:** Kivitel szesz tartályokban 13.—13.50 k.

A **pálinka-üzletben** e héten a forgalom élénk volt és miután a kinalat szilvóriumban, borokak és törkölyfélékben már bőséges volt, a nagybani vevők szükségleteiket fedezték és több nagyobb tétel kelt el. — **Szilvórium** idei I-a kék áru hordóval együtt nagyban 105—115 k.-ig, szilvórium raki 10,000 literfokonként 2—2.20 k.-ig, boróka 115—130 k.-ig kelt. — **Törköly** isztriai áru kitünő minőségben lett ajánlva 100—105 k.-ig hordó nélkül ab Budapest. Idei magyar törkölyben most kezdődik csak a főzés; nagyobb ajánlat eddig nem érkezett.

**Éczetszeszben** a kereslet e héten megcsappant és csak néhány tétel kelt el 90—95 filléren hidratonként nagyban azonnali szállításra.

### Kávész.

**Jáva-fajokban** a piac nagy kinalat folytán ismét lanyhult s az árak ehhez képest egy kevésbé csökkentek. Minthogy a helyi készlet s így a kinalat is igen nagy, a cikkek a baisse végső határát még aligha érte el. A **Santos-piac** is sok ingadozásnak volt kitéve s a tendenzia e fajoknál is inkább hanyatló, mert a

vetésben okozott károk nem bizonyulnak oly nagyoknak, mint azokat jelezték s a behozatal sem csökkent.

Arak cif Trieszt:

Santos superior 44—46, Santos good average 41—43, Portorico 70—112, Rio lavé 50—65, Jáva 75—118, Domingo 50—64, Menádó 140—165, Mocca 80—100, W. J. B. 54—132, Guatemala 58—116 k. 50 kg.-ként.

**T. Z. Trieszt,** okt. 18. A hét nyugodtan s bagyadt hangulatban folyt le a nagyobb hozatalok folytán; Braziliában gyengébb árnyatolás állott be. Piacunk készáru iránt tartós kereslet mellett igen szilárd. Elkelt: 1000 zsák különféle szantosz kávé 38—46, 1000 zsák különféle Rio 37—44 k.-n 50 kilónként. Hozatal okt. 10—16 közt: Brailából, Szantoszból és Rio-Janeiróból az «Istria» gőzessel 562 zsák bania, 44,312 zsák szantosz és 10,197 zsák rió-kavé és 2038 zsák különféle származású kávé.

**Hamburg,** okt. 18. Santos good average okt. 30.50, decz. 30.75, márcz. 31.50, máj. 32.—M. Rio-kavé loco, ordinár 29.—31.—, reel ordinár 32.—34, good ordinár 35.—37.—M.

### Czukor és czukortermekek.

**Prága,** okt. 18. Nyersczukor prompt 19.85, nov.-dec. 19.90 k.

**Trieszt,** okt. 18. Centrifugal pilé prompt 20.—20.75, nov.-márcz. 20.—20.75k.

### Püszerek.

**Bors** e héten ismét árnyatolást mutat, a termelőhelyekről jövő olcsóbb ajánlatok folytán. Ezért a vevők, további áresést remélve, tartózkodó állapponra helyezkednek s csak a legsürgősebb szükségletet fedezik. Singapore fekete 144, Tellycheri 143, Penang D 123, Penang fehér 208 korona.

**Piment,** a kis készletek dacára, folytán hanyatló irányzatú. Oka ennek az idei bő termés. Piment jamaikai 64 kor.

**Gyömbér,** a prompt készletek majdnem teljesen megfogytak, Cochinchin pedig teljesen hiányzik. Új behozatal jövő évi február-márczius előtt alig várható és így magasabb árakra lehetünk elkészülve. Gyömbér Bengál 96, Cochinchin C 144, Cochinchin B 156 kor.

**Cassia lignea,** a cikkek szilárd s a Kinából jövő utóbbi ajánlatok mind drágábbak. Cassia «Selected» 97, törmelék 87 korona.

**Badián** kissé javult, mert Kinából magasabb árakat jelentenek, gyér készletek, valamint az ezüstkurzus javulása folytán. Badián 148 korona.

### Déli gyümölcs.

**Mandula;** a piac helyzete rendkívül szilárd, az utolsó termés készletei nagyon megfogytak s az új termés is gyér eredményű lévén, további árjavulásra lehetünk elkészülve. Bari 222, Palma girgenti 218, Avola courr. 236, Avola válogatott 260 k.

**Mogyoró.** A rendkívüli forgaiom az árak felszökését eredményezte s a magas mandulaárak is erősen befolyásolják a cikket. Levantei 145 kor.

**Szultánin.** A forgalom e héten élénkebb volt, az árak ismét javulást mutatnak; különösen szép világos fajok keresettek s magas árak mellett is gyorsan találnak vevőre. Vourla extra 55—65, Jerly extrissima 75—90, Carabourno 120 k.

**Füge** nagyon szilárd és ártartó, bar csak gyéresebb minőségű áru jön piacra. A termelők a szebb tétéleket nem kinalják most, hanem későbbre tartogatják. Calamata nagy koszu 28.50, kis koszu 30, zsákaru 25 k.

### Rizs.

**T. Z. Trieszt,** okt. 17. A lefolyt héten piacunk szilárd és változatlan arakat mutatott indiai és japán fajokban és csökkenő árakat csekélyebb fajokban. Az érkezett új olasz rizs,

ami a Ranghino és Carolina minőségét illeti, meglehetősen jó és igen szilárd, kiváltkép Carolina. Mindamelllett az üzleti tevékenység csak mérsékelt volt. Az aratási munkák Olaszországban jó lefolyásuak és bő termést ígérnek. Minthogy a rizsmalmokban és fogyasztási helyeken a régi áru teljesen elfogyott, élénk kereslet állott be, főképp nyers rizs után, melyre néhány e sörendü rizshántológárnak van szüksége, hogy üzemük tovább ne szüneteljen; az árkövetelések ennélfogva nagyon emelkedtek. Elvárható azonban, hogy a legsürgősebb szükséglet kielégítése s a jó termésről való meggyőződés általánossá válása után az árak lassankint vissza fognak menni. Amde Carolina-rizsre nézve ugyan ez nem állítható — mert igen kis területet vetettek be vele, miért is a termése csekély lesz. Ennélfogva a fehér rizszel való fordított viszony következtében elvárható, hogy a jelenlegi árak még tovább emelkedni fognak.

### Szilva és szilvaiz.

**Szilva.** A hét folyamán a termelőpiaccon beállott esőzések következtében a bevitel gyengébben alakultak, az eladók pedig tartózkodók, miáltal az irányzat szilárdabbá lón és nagyszemű gyümölcs mult heti árát szilárdan tartotta. A külföldre történő szállítások e héten is tekintélyesek voltak.

**Szilvaiz** továbbra is keresett maradt úgy a bel-, mint a külföld részéről és most a piacra még mindig csak kevés áru érkezik; ezek árban minőség szerint 1 1/2 k.-ig drágultak a mult héthez képest.

— **A francia szilvatermés.** Bordeauxi konzulunk jelentése szerint Franciaországban gyenge szilvatermés volt várható. A jelentések most beigazolódtak s illetékes oldalról csak 50—60,000 mm.-ra becsülik a termést az 1901. évi 125,000 mm.-val szemben. Ily körülmények közt a francia szilvakivitel minimumra fog csökkenni s ez is csak a legfinomabb fajokban üvegbe csomagolva. Ezzel szemben igen nagy beviteli üzletre van kilátás, mert a belföldi fogyasztást a francia termés távolról sem fedezi. Az árak alakulása még teljesen nyílt kérdés. Francia gyümölcsben eddig még nem kötöttek üzletet, annál élénkebb volt az üzlet kaliforniai, idei és mult évi szilvában. Jelenleg azonban még nem lehet tudni, hogy a kaliforniai áru mily fogadtatásra talál a fogyasztó közönségnél. Úgy tervezik, hogy ezt a külföldi árut, bármilyen legyen is, újból szarítva francia csomagolásban hozzák áruba; ha a fogyasztó körök tetszését megnyeri, úgy a nagy kaliforniai terméskből bőven fedezhetik a szükségletet, miáltal a belföldi gyümölcs ára, dacára a kis termésnek, jelentékenyen befolyásoltnak. — **Bosnyák** szilvából is elkelt néhány vagon próba céljából, ha az áru megfelel, ebben a fajtában is, főképp kisebb gyümölcsben, beviteli üzlet fog kialakulni.

### Tojás.

**G. Habár** a külföld lanya, itt kevés szállítás miatt az árak megmaradtak és különösen a helyi szükségletnek vásároltak. Jegyzünk: kosár-áru 33—34, magyar láda-áru 82—84, tiszavidéki 80—82, erdélyi 79—81, meszes 70—72 k.

**Bécs,** okt. 18. **Bécsi tojástözsde.** A hozatalok csekélyebbek, irányzat tartós. Konzervált áruk iránt jó kereslet volt. A külföldre való forgalom élénkült. Elkelt: szalmakocsi-tojás 32 drb, prima hordótojás 32—32 1/2 db, másodrendű 33 db, meszes tojás, 38 drb 2 k.-ért csomagolás nélkül. Láda-áru (a 1440 db) elsőrendű bacsikai 86—88 k., egyeb magyar 82—84 k., erdélyi (eredeti) 80—82 k., kiválogatott 84—26 k., másodrendű 80, kicsi 64 k., csomagolva.

**Londonban** élénk a kereslet a legjobb fajok iránt, mig a rosszabb minőségű áru csak nehezen helyezhető el. Olasz tojás 6, osztrák (értsd

magyar) két 3 pence-szel emelkedett 120 db-ként, míg vörös változatlan maradt. Az oroszországi hozatal az utóbbi időben igen nagy volt.

**Berlinben** az üzlet igen csendes. Galicziai és orosz-lengyel 3.55—3.60 M., kelet-galicziai 3.65—3.70, orosz 3.70—3.80, 60 db-ként.

### Zsiradék és hentesáru.

A sertésnek tartósan gyenge felhajtása és ezek magas ára a hét folyamán további ár-emelkedést eredményezett, mely városi zsirnál 2 k.-t tett ki 50 kg.-ként. A kínálat nem elégíti ki a szükségletet, mert a gyenge husfogyasztás a zsirkészítést is gátolja. Szalonna is erősen keresett és 4/100-as 1 k. emelkedést 50 kg.-ként, míg 3/100-as árváltozást nem szenvedett.

**Margarin** a magasabb kölföldi jegyzések és élénkebb kereslet folytán szilárdabb. Elsőrendű 62—65, másodrendű 53—56 k. 50 kg.-ként. Premier jus szintén erősödött. Elsőrendű 58—62 k. 50 kg.-ként.

### Élelmi szerek.

A vaj-üzlet lanya. Tömeges felküldésekkel mérsékelt vételkezdés áll szemben, az árak változatlanul nyomottak. Turó kevés érkezett, ez gkgént 18 fillérré kelt el. Teavaj ára 1.90—2.10 k., főzővaj 1.50—1.70 k. volt.

**Füstölt husneműkből** prágai sonkát 1.80—2.00 k.-ért, kassait 1.60 k.-ért helyeztünk el.

**Gyümölcsneműkből** különösen szőlő érkezik nagyobb tételekben, de a legutóbbi esős időjárás következtében nagyon vizes, könnyen romlásnak induló s így nagyon nehezen értékesíthető s leginkább borszőlőként veszik. Jó minőségű saszló szőlőt 24—48, közönségebb minőségűt 16—20 fill. árban vették. Alma kg.-ja minőség s fajta szerint 16—50, körte 18—50, ősz barack 20—60, birsalma 18—40 fillér.

**Gomba** kg.-kint 40—50 fillérré, uborka mm.-ként 20 k.-ért értékesíthető.

**Baromfi.** Miután a szükséglet a hét folyamán nagy mérvben csökkent, az árak leszállottak. Fizettek tömött libaért 7—12 k., etett liba 4—5 k.-t. Rántani való csibe 110—130 f., sütnivaló csibe 160—200 f., levestyuk 240—260 fillér, kacsa 250—300 fillér, pulyka 6—9 k., minden páronként, nagyban.

**Borjувásár.** Csekély forgalom meggyengítette az árakat. Fizettek: élő borju 70—85 f., la borju 90—95 f., vágott borju 120—130 f., la vágott borju 130—135 f., 7—8 kg. levonással darabonként.

**Bécs,** okt. 18. Hízlat **baromfi** a hét elején lanya irányzatot követett. Csak a hét vége felé, miután jobb vételkezdés állott be, tudott barátságosabb hangulat gyökeret verni. Az árak mindamellett 6—8 koronával csökkentek a múlt hetiekhez képest. Eladtak: elsőrendű hizott libák 1.20, egyéb minőségek 1.10, kövér kacsák 1.30—1.40, magyar sütni való csirke 1.40—1.50, magyar kirántani való csirke 1.30—1.35, stájer pulardok 2.20—2.30, stájer csirke 1.90—2 korona kilonként. Előbaromfi: nehéz válogatott sütni való csirke 2.80—3, középfajok 2.40—2.60, kirántani való csirke 1.20—1.80, sovány liba 5—6.50, sovány kacsa 3—3.40 korona páronként nagyban fogyasztási adóval együtt.

**Páris,** okt. 15. **Vad.** A hozatalok nem voltak normálisak. Fogoly könnyen, fácsán nehezen kelt el. Az időjárás hűvösebb. Mai jegyzések: fogoly, fiatal 1.25—2.25; öreg 1—1.50, fácskák 2.50—5.50, tyúk 2—4.50, fenyvesmadár 25—50, fűrj 5, nyul 3—6 frank darabonként, őz 1.90—2.25, libamáj 7—9 frank kilonként.

**X. M. Bernből** jelentik, hogy a **sajt-árak Svájcban** erősen emelkednek; 50 kg. sajt 80, sőt 82 frankba kerül és további ár-emelkedést is várnak, mert úgy Svájcban, mint a külföldön

kevés volt a takarmány és a tej, úgy hogy a sajtermelés a rendes mennyiségen alul maradt. Egyébiránt a sajtermelők és a sajtkereskedők közt nagy háború dúl a 6%-os ráadás miatt, melyet a termelőktől továbbra is megkövetelnek. Mintegy 51 nagyobb svájci cég kötelezte magát arra, hogy csak a 6%-os ráaddal vásárolnak. Ezzel szemben 400 sajtermelő arra kötelezte magát, hogy a sajtot csak nettó adja, mert a kereskedők kiszámíthatják maguknak, hogy a sajt éréskor mennyit vesz a súlyából és hogy az első minőségű sajtnak mekkora százaléka (20—30) válik selejté és ehhez képest kiszámíthatják, hogy mekkora nettó-árakat fizethetnek. Mindkét kartel súlyos bírságokat rótt ki a megegyezés megszegőire és így a **magyar sajt-kivitelnek alkalmat nyílik a magas árak felhasználásával a világpiacon a svájci sajt-kivitel rovására tért foglalni.**

### Hüvelyesek és termények.

Az elmúlt héten a kereslet élénk volt, az árak szilárd irányzat mellett jegyeztettek.

**Babból** kevés ajánlat érkezik, míg a kereslet nagyon élénk, minek következtében az árakat szilárdan jegyezték. Allomason magy. fehér 8<sup>3</sup>/<sub>4</sub>—9 k., kis gömbölyű 9 k., törpe 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, barna 6.60 k.

**Borsó** zsizsikes 6 k., zsizsiktelen 8—9 k., hámozva különösen apró szemű áru után van kereslet; egész borsó 16—19—20 k., fél borsó 15—17—18 k.

**Köles** szilárd, Budapesten jegyeztetik 5.75—5.80 k.

**Kása** 10.75—11.50—12 k.

**Köménymag** 17—18 k.

**Kendermag** változatlanul 9.75—10 k.

**Mák** mai ára 24.50—25 k. Mind 50 kg.-ként.

### Olaj és kence.

A piac helyzete kevés változást mutat, repceolajban az irányzat s az árak nem igen változtak. **Repceolaj** prompt 64, határidőre 65 k. **Lenolaj** 79, **lenolaj-kence** 83 k.

**Berlin,** okt. 18. **Repceolaj** okt. 50.50. máj 49.20 M.

### Gyapot.

△ **A gyapotipar helyzete.** A gyapotipar évek óta szenved attól, hogy elégtelenül van ellátva nyersanyaggal. Habár igazi hiány csak ritkán és egy-egy helyen áll be, ez a folytonos szűk készlet egyre jelentékeny áringadozásokat eredményez, melyek nyugodt, szolid üzletkifejlődést nem engednek. Minthogy a készgyártmányok árai a gyapot áringadozásait, főképp felfelé, csak igen lassan képesek követni, ennél fogva az az abnormis állapot áll be, hogy kedvező eladási viszonyok mellett az üzlet menete rossz. Közeli javulás nem várható, mivel legjobb esetben is az idej termés éppen csak, hogy a szükségletet fedezni fogja. Amde ama nagy eszközök mellett, melyek felett a newyorki spekuláció rendelkezik, nem lehet belátni, hogy miképp fogja ezeket a viszonyokat kihasználni. Az osztrák-magyar ipar, mely általában kellő fogyasztást talál termékeinek, e körülményekből nagyban károsodik. A fonoknak a német és angol versenynyel kell megküzdenie, mely kényszerkivitel folytát a náluk fenforgó rendkívül kedvezőtlen üzleti viszonyok következtében. A szövők és festők kellőképp el vannak foglalva, amde a rossz árak miatt panaszkodnak, mint-hogy nincsenek abban a helyzetben, hogy a fonalak csekély emelkedését gyártmányaik árába kalkulálhatják. A hazai jó gabonatermés, melytől oly sokat vártak, eddig még nem igen mutatta jó hatását a szövőiparban és egyáltalán csak akkor érvényesülhet teljesen, ha a

gyapot ára nem kényszeríti a gyárosokat az ár-emelésre. Jelenleg a helyzet annyiban kedvező, hogy jelentékeny készletek gyártmányokból sehol sincsenek s az árak oly alacsonyak, hogy még a gyapotpiac időleges hanyatlása sem tudna jelentékenyebb hatást gyakorolni. Az üzleti helyzet kulcsa azonban a gyapottal való ellátásban rejlik, mely nemsokára egyike lesz a legfontosabb gazdasági problémáknak. Németországban és Angliában az érdekeltek, felismerve a gyapothiányban rejlő veszedelmet, erélyes lépéseket tettek már új termőterületek megnyitása érdekében. Valamennyi európai országnak érdekében van e mozgalmat támogatni.

### Festékáru, drogua és vegyiszer.

**Ceresin** drágult s a finomítvány ennél fogva 25 k.-val magasabban jegyeztetik. Ceresin I. fehér 150, narancs 136 k.

**Sellak** emelkedő konjunkturába lépett és mult hét óta ismét drágult. Félnarancs 290 k.

**Radír chinae** jó minőségekben még mindig hiány mutatkozik, de rövid időn belül új hozatalokat várunk. Jegyzés: 93 k.

**Gummi elemi** újból kevésbé esett, bár az árak még mindig sokkal magasabbak, mint előző években. Jegyzés: 280 k.

**Gummi ammoniac** gyér választékot nyújt. A közeledő téli szükségletre jó minőségűek hozatala szükséges volna. Jegyzés 160 k.

**Gallus Aleppo** hirtelenül emelkedett, mert a készletek szűkek s kedvezőtlen hírek érkeznek az új termésről. Fekete 150, zöld 130 k.

### Keményítő.

Az idej burgonyatermés minősége a mult évinél 5—7%-kal csekélyebbnek bizonyul. A keményítőgyárak a kisebb termés folytán csak nehezen tudnak nyersanyagot beszerezni. Jegyzések: legelsőrendű **burgonyakeményítő** 20—21 korona, elsőrendű 19—20 k., másodrendű 17, **buzakeményítő**, tüll-anglaise 32, magkeményítő 19. por ladakban 36, kristálykeményítő 38 k. Elsőrendű kristály 35—36, sárga 30—31 k. 100 kg.-ként ab gyár.

### Textil-árak.

**Vatta.** A kereslet élénk. Közönséges barna vatta 54, félféher 90, kordirt gyapot 42 k. 100 kg.-ként, tuczat-vatta 74—200 fillér tuczatonként.

### Vas, vasáruk és fémek.

A vas-üzlet helyzete minden ágban igen kedvezőtlen. A forgalom, eltekintve a kedvező termés hírének első hatása alatt **kommerczáruban** történt nagyobb kötésektől, igen csekély és vonatott. Főképp a **gépgyáraknak**, bár üzemüket már le is szállítottak, megrendelések elnyerésénél a legnagyobb nehézségekkel kell megküzdeniök. A **vasgyárak** készletei is óriásiak, a **diósgyőri állami vasművek** készletei 300,000 mm.-ra rugnak, ami körülbelül e művek évi termelésének felel meg.

A lefolyt héten a **Frankl-czég számlájára egy nagyobb létel német vasgerenda érkezett Budapestre.** Ugy látszik, hogy egyes fajták már elfogytak és miután a kartelált vasművektől a czég nem kap anyagot és valószínűleg szállítási kötelezettségei vannak, kénytelen volt a czég a drágább német vasgerendát behozatni.

A kontinentális **zománcművek** kiviteli köteleke Berlinben e héten értekezletet tartott. Megállapították az egyöntetű árjegyzéket és az egyszerűsített rabatt-rendszert. Az új árszabás 1903. január 1-én lép életbe. Az értekezleten a szűkebb köteleken kívül álló számos német, osztrák, francia és svájci zománcmű is résztvett.

Lond  
1st per  
prompt  
Czink 1  
10<sup>15</sup>/<sub>16</sub> f

P

**Petró**  
folyama  
nem ve  
mar nag  
az elac  
árakon  
a hiány  
többi g  
mérské

A K  
árjegyzé  
Fiumei

White

Az ár  
súlylál  
litva ért  
gábkak.

sván  
kereslet  
szilárdú

Asván  
0  
1

20.—30.

Multi  
heremag

ennek  
fordultak

helyzetet  
árakra

igen aka  
a tartós,  
mény vo

Oroszors  
mindinká

ország i  
idén kiv

at. **Lucz**  
mésünek

minélfog  
zatu, jó

nagyobb  
mely vét

árkövete  
czim-ma

kináltatik  
eredetű

mag alig  
Mai je

Vörö  
Lucz  
Bibo

Balta

G

k

az

az

az

az

az

az

az

az

az

az

az

az

az

az

az

London, okt. 18. **Fémek.** Réz prompt 53<sup>1</sup>/<sub>4</sub> fst per három hónap 53<sup>1</sup>/<sub>4</sub> fst; **Czinn** (Straits) prompt 119<sup>5</sup>/<sub>8</sub> fst, per három hónap 118<sup>3</sup>/<sub>8</sub> fst; **Czink** 19 fst; **ólm** spanyol 10<sup>13</sup>/<sub>4</sub> fst, angol 10<sup>15</sup>/<sub>16</sub> fst per tonna.

**Petróleum és ásványolaj.**

**Petróleum.** Minthogy a hosszabb idő óta folyamatban lévő kontingens-tárgyalások még nem vezettek eredményhez, az idény azonban már nagyon előrehaladt, egyes gyárak, melyek az eladásokkal hátra vannak, alacsonyabb árakon sürgős kínálatokkal jelentkeztek, hogy a hiányt helyrehozzák. Ennek következtében a többi gyárak is kénytelenek voltak az árakat mérsékelni.

A **Kőolajfinomítógyár Rt.** gyartmányainak árjegyzése nagyban eladásoknál a következő: Fiumei kristály kőolaj (egycsillagos) ... 43.50 k. » orosz » (3 csillagos) ... 38.50 » White Star » (kétszillagos) ... 36.50 » Az árak 100 kg. tiszta súlyért 20% göngysulylyal hordóstul Budapestre bérmentve szállítva értendőek. Egyes hordók 1 koronával drágábbak.

**Ásványolajok.** Paraffinmentes olajok iránt a kereslet élénkebbé vált és az olajok árai megszilárdultak.

**Ásványkenőolajok:**

0	1	2	3	4	5	6	Heng. olaj
20.-	30.-	33.-	35.-	20.-	23.-	37.-	55 k.

**Vetőmagvak.**

Mult heti utolsó jelentésünk óta **vöröshere**mag továbbra is emelkedett árban, mindennek dacára nagyobb üzletkötések nem fordultak elő, mivel a termelők a jelenlegi helyzetet szem előtt tartva, még magasabb árakra számítván, igen tartózkodóak és nem igen akarnak eladni. A további áremelkedésre a tartós, élénk kivitelén kívül főleg ama körülmény volt nagy befolyással, hogy az ajánlatok Oroszországból még mindig hiányzanak, mi mindinkább megerősíti ama nézetet, hogy ezen ország is épp úgy, mint Franciaország, ez idén kivitelre majdnem semmit sem engedhet át. **Luczernamag** sem látszik oly gazdag termésűnek lenni nálunk, mint azt feltételezték, minélfogva ezen mag-nem is szilárdabb irányzatú, jóllehet az elmúlt héten már néhány nagyobb tétel vásároltatott Franciaországból, mely vételek, tekintettel a honi magért való árkövetelésre, kedvezőknek mondhatók. **Baltaczim**-mag világos minőségben igen gyéren kínálhatik, miért is az érdeklődés a morva eredetű mag felé irányul. **Bükköny, muhar**-mag alig forgalmaztattak.

Mai jegyzések 50 kg.-ként Budapesten:

Vöröshere	idei termés	60-65 k.
Luczerna	.....	54-58 »
Biborhere	.....	18-20 »
Baltaczim	.....	14-15 »

**Tenyész- és haszonállatvásárok.**

**Budapest-kőbányai sertésvásár.** Az üzlet szilárd volt. **E heti állagárak:** magyar válogatott árú 320-380 kg. nehéz 120-122, 280-300 kg. nehéz 118-120, öreg 300 kg. tul 112-114, vidéki sertés ... , szerb 112-118 fill. tiszta kg. páronként 45 kg. ételsúlylevonás és 4% engedmény szokásos. **Éleség-árak:** Tengeri új 13.20 k., árpa 11.40 k. Kőbányán átvéve. **Helyi állomány** 46,505 drb. **Felhajtás** belföldi 1920 drb. Szerbiából 4419 drb, egyéb államokból 6339 drb. **Elhajtás** budapesti fogyasztásra 2475 drb, belföldre 1337 drb, Bécsbe 606 drb. Maradt állomány 47,132 drb. **A részvény-szállásokban** 22,771 drb van elhelyezve. **Az egészség- és tranzit-szállásokban** maradt 6976 drb. **Felhajtás** Szerbiából 4419 drb. **Elhajtás** 3146 darab. Maradt állomány 8249 drb.

**Budapesti vágómarhavásár.** Irányzat élénk. Hizott magyar és tarka ökör jobb minőségű 66-75 k., Hizott magyar és tarka ökör, középminőségű 56-64 k. Silány minőségű magyar és tarka ökör 48-54 k. Magyar tehén 40-54 korona. Tarka tehén 46-64 k., kiv. 64 k. Magyar legelő marha 44-58 k. Szerbiai ökör jobb minőségű 48-64 k., kiv. 68 k. Szerbiai ökör silányabb 40-47 k. Bika 44-72 k., kiv. 74 k. Bivaly 32-46 k.

**Budapesti szurómarhavásár.** A vásár irányzata változatlan. Elő borjú belföldi 70-98 k. kiv. 104 k. Növendék 44-52 k. mm.-ként

**Budapesti gazdasági és tenyészmárvásár.** A gazdasági vásár csöndes volt. Elsőrendű jármos ökör 790 k. párja. Jármos bivaly 600 korona párja. Jobb minőségű jármos ökör 62-66 k. mm.-ként. Tarka kevert származású tehén 220-280 kor. darabja. Bonyhádi tehén 230-340 k.

**Bécsi szurómarhavásár.** Fölhoztak 3434 drb borjút, 2460 drb élő sertést, 1405 drb leölt sertést, 4321 drb élő juhot, 664 drb leölt juhot és 90 drb bárányt. **Árak:** borjú 92-128 k., élő bakonyi 92-110 k., élő süldő 74-92, leölt bakonyi 108-116 k., leölt süldő 100-124 k., mind 100 kgkint. A juhvasáron sok vevő jelent meg. Az üzlet élénk volt, az árak 2 k.-val szilárdultak, 52, kiv. 54 k.

**Zárt sertésvásári jelentés.** A vásár irányzata élénk volt. Fölhajtás: zsirsertés, ugy-mint öreg I. rendű 350 kgon felül 10 drb II. rendű 280-350 kgig 5 drb, silány 6 drb, fiatal nehéz 300 kgn felül 151 drb, közép 220-300 kgig 337 drb, könnyű 220 kilogrammig 48 drb, süldő 3 drb. Összesen 564 drb. Hussertés, ugy-mint: könnyű 140-300 kgig 2 drb, süldő 22 drb. Összesen 24 drb. Fölhajtás összege 588 drb. Előző napi maradvány 288 drb. Összesen 876 darab. Eladatott 713 drb. Maradvány 163 drb. **Árak:** Zsirsertés, öreg I. rendű 350 kgn felül 80-85 k., II. rendű 280-350 kgig 84-86 k., silány 72-74 k., fiatal, nehéz 300 kgn felül 90-98 k., közép 220-300 kgig 88-96, könnyű

220 kgig 88-96 k. Hussertés könnyű 140-300 kgig 81-86 k.

**Budapesti lóvásár.** Fölhajtott 332 drb, ebből jobb min. hátszó - drb, jukker 12 drb, hintós 15 drb, igás 60 drb, fuvaros ló 80 drb, parasztló 300 drb, alárendelt minőségű 55 drb. Eladatott 300 drb. **Árak drbkint:** hátszó 410-480, jukker 340-480, hintós 320-400, igás 220-260, fuvaros ló 100-150, parasztló 50-120 k. A vásár hangulata közepes.

**Vásár-változások.**

**Nagyvárad** városban a folyó évi szeptember hónapról állatjárvány miatt elmaradt baromvásár helyett folyó évi október hó 26., 27. és 28-án pót marha-, ló- és sertésvásár tartatik.

**Uj czégek és czégváltozások.**

**Uj czégek Budapesten:**

- Adler Rózi** odon könyv., VI., Teréz-körut 10.
- Bamberger Paula** kárpitos, V., Nádor-u. 19.
- Braun Albert** vas és szerszám. VI., Andrassy-ut 57.
- Bokros Kálmán**, tőzsdebizományos, VI., Bajza-u. 34.
- Dréger és társa**, elektrotechnikai czikkek, VII., Ovoda-u. 9.
- Grünfeld és Grosz** férfiszabó, VI., Váczi-körut 17.
- Kálmán és Heller**, kézműaru, V., Sas-u. 14.
- Kaufmann Gyula**, műszeraru-ügynök, VI., Kerepesi-ut 16.
- Kellner M.**, keresk. kiegyeztető, V., Lipót-körut 6.
- Kocsis és Kocsis**, női szabó, IV., Régi posta-u. 15.
- Magyar R. Ferencz**, pénz- és ingatlan-ügynök, VIII., Bezerédi-u. 11.

**Czégváltozások Budapesten:**

- Blum Adolf és Popper**, V., Szabadság-tér 5., Urbán Zsigmond czégvezető bejegyeztetett.
- Frankl A. Hermann és fiai**, vas, V., Váczi-ut 6., Frankl Richard, Hirsch Adolf, Klinger Zsigmond czégvezetőkké rendeltettek.
- Freddel és Zwiebach**, ügynök, VI., Révai-utca 2. Zwiebach Hermann társtag vezetéknevét Zala-ra magyarosította.
- Gichner Mór és testvére**, kézműaru, IX., Üllői-ut 2. Uj czég szöveg: Gichner testvérek.
- Goldmann és Engel és Mansfeld Pál** magyar sómalom társaság. Felszámol.
- Radványer J. L.**, terménybizomány, V., Nádor-u. 8. Radványi Ignác Lipótnénak czégvezetői minősége bejegyeztetett.
- Schneider J. és társa**, szállítók, V., Báthory-u. 12., Storm Gyula töröltetett. Czégbirtokos: Schneider Gyula.

**Gyümölcs-, főzelék- és huskonzervákat, aszalt főzeléket**

ajánl a legjobb minőségben

az **Első Keeskeméti Konzervgyár**

== Keeskeméten. ==

Árjegyzékek ingyen és bérmentve.

**Allást nyer.**

Jó bizonyítványokkal bíró segéd rőtös és fűszer-üzletben és temetkezési vállalatnál azonnal alkalmazást nyer. Reis József, Szentcs. 939

Kitanult és teljesen jártas kereskedő segéd (jó detailista) alkalmazást nyer Zavatcsky Szilárd divat és vászon üzletében Eperjesen. Ajánlatok fényképpel küldendők. 970

**Hirdetések ára**

e rovatban: egy szó 4 fillér, vastag betűkből 8 fillér.

**Képviseltek.**

Geflügel Vertretung für Frankfurt a. M. von einem vorzügl. eingeführten Agenturgeschäft sofort gesucht. Es wollen sich jedoh nur sehr leistungsfähige Firmen melden. Offerten erbeten sub „N. R. 160“ an Haasenstein & Vogler A.-G., Frankfurt a. M. 1102

**Makulatura-**

papír kapható lapunk kiadóhivatalában Bpest, Almássy-tér 2.

**Vegyes.**

Stiftung von Zimmermann'sche

**Naturheilanstalt**

bei Chemnitz in Sachsen.

Dirig. Arzt Dr. Disqué, Kreisarzt a. D.

4 Aerzte, 1 Orthopädin, Spezial- Behandlung von Nerven-, Magen-, Frauenleiden etc. (Zanderinstitut). Preis 5-12 1/2 M. tagl. Prospekte frei. 679

Egy azó 4 fillér,  
vasstag betűkből 8 fillér.

# FORGALMI ROVAT.

A legkisebb hirdetés  
1 korona.

Ki vesz?

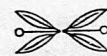
## Veszek

amerikai vagy más  
gyártmányu **használt**  
**fizető pénztárt**  
a legmagasabb arban.



## Eladok

használt amerikai  
gyártmányu  
**fizető pénztárt**  
legolcsóbb árban, 2  
évi jótállás mellett.



## Becserélek

használt pénztáratok  
a világ legtökéletesebb  
**Hallwood**  
**Cash**

**Register**  
**Comp.**

által **Amerikában** gyár-  
tott fizető pénztárak.

**The Hallwood Cash**  
**Register Comp.**

Colombus Ohio Amerika  
Magyarországi raktár  
és iroda: 846

**Budapest,**

**Dalszínház-utca 10.**  
am. kir. Operával szemben.

Első erdélyi mustár-  
gyár, Hornung Gyula  
Brassó. A megyesi és  
szászregeni mezőgazda-  
sági és iparkiallitásokon  
a legnagyobb kitüntetés-  
sel díjazva. Ajánl I-a leg-  
finomabb mustárt: I. sz.  
világos fűszerezett pikáns  
izzel; II. sz. barna fűszer  
nélkül, édes és erős.  
Nagyban: vevőknek kü-  
lön árjegyzék. 850

**A**  
**mesterséges**  
**borok**

készítésének és forga-  
lomba hozatalának tilal-  
máról szóló 1500

**Törvény.**

Magyarzó jegyzetekkel  
ellátta: 1500  
Dr. LONYAY FERENCZ.  
Ara 80 kr. Kapható  
lapunk kiadóhivatalában.

Franco szállítja a mi  
nyszerileg ajánlott és  
többször kitüntetett mély  
fekete, fénytelen, hamar  
száradó, tartós és hasz-  
nálatkés

**Iskolatábla mázat.**

Egy 1/1 bádogszelence  
3/4 kg.-os 7 k., egy 3/4 bá-  
dogszelence 3/4 kg.-os  
3 60 k., egy drb iskola-  
táblamáz-ecset 1.60 k.,  
egy palack legfinomabb  
piros vonalzó festék  
ecsettel 70 fill., rekesz,  
szállító-level 40 fill., új  
mázolási és vonalozási  
utatisással. Egész éven át  
kézpénz ellen, vagy  
utánvét mellett szállít:  
**Greschik Gyula, Lőcsén.**  
Kereskedőknek megfe-  
lelő engedély. 755

Hochfeine Harzer-Ka-  
nariensänger, mit den  
edelsten Gesangstouren,  
versendet unter Garan-  
tie des Wertes und ge-  
sunder Anknunft von 10  
bis 20 M. pr. Stück, 8  
Tage Probezeit. Um-  
tausch gestattet. C. G.  
Vodel, Leipzig, Pfaffen-  
dorferstr. 16. Grösste  
Eierzüchterei. 288

Első erdélyi görlecz-  
gyár, Weinrich  
Frigyes, Szász-Régen,  
igen olcsó áron ajánlja  
gőzölt és jól kiszáritott  
fából tetszetős alakban  
és tisztán készített gör-  
léceit mindennemű fa-  
iparosoknak, különösen  
butorasztalosoknak. Dió-  
fát magas áron veszek.  
Tessék ingyen képes ár-  
jegyzéket kérni. 941

**Patentbetűket**

számokat, doboz-  
feliratokat stb. min-  
dennemű plakátok  
készítéséhez is leg-  
olcsóbban szállít:  
**H. FRANKE,**  
gyár: Leipzig-Rend-  
nitz 23. Németország  
Minta és árjegyzék  
díjmentes. 555

**Málnaszörp, Málna-  
lekvár, Afonyabefőtt.**  
**Boróka-pálinka. Vad-  
hus, konzervák,**  
**gombafélék**  
Kitűnő minőségben és  
jutányosan szállítja:  
**Cornides K. Felka**  
(Szepes m.) 313  
Kérjen árajánlatot.

**Mustot és ó-borokat**  
Tolnamegyében jutányo-  
san lehet bevásárolni.  
Bővebb felvilágosítással  
szolgálgat Prack Péter bor-  
ügynök, Györköny (Tol-  
na m) 969

**Ki szállít?**

Kaufe prima dicken, ge-  
räucherten Speck, etc.  
Offerten an Augustin  
Holleis, Meitzjermeister,  
Bad Reichenhall. 1101

Veszek termelőtől zöld-  
seget, továbbá, szárí-  
tott urigombát és  
hecsdedli-lekvárt. Czim  
Z. A., Görz, St.-Antoni-  
Platz 6. 1163

**Üzletvétel és eladás.**

**Női és férfi divatüzlet**  
Jó forgalmu nagyobb  
vidéki községbe, 5 éve  
fennáll, évi detállfor-  
galma 60,000 korona.  
Arakészlet 40-45000  
korona, évi bolt és  
lakás bére 1000 kor.,  
betegség miatt azon-  
nal eladó, esetleg  
szakképzett társat el-  
fogadok 5-6000 k.  
kézpénzzel. Czim a  
kiadóban. 954

**Rőfös- és divatruüzlet**  
Alsófehér megye  
egyik legjobb piacán az  
üzletelői visszavonulás  
miatt igen kedvező fel-  
tétel mellett eladó. Az  
átvételhez elegendő 5000  
forint, a többi összeg rész-  
letekben törlesztendő.  
Forgalom 22,000 forint.  
Czim a kiadóban. 961

**Fűszerkereskedés**  
csinosan berendezve, a  
főváros legnépesebb  
pontján biztos vevőkör-  
rel, jó hírnévnek örvendő,  
jó menetelő üzlet, melyet  
bárkinek is tiszta lelki-  
ismerettel megvételre  
ajánlani merék, kedvező  
ár és feltételekkel sürög-  
sen eladó. — **Fűszerke-  
reskedés** nagy vidéki  
városban, régi jó hírnevű  
és jó menetelő, más  
nagyobb vállalkozás  
miatt eladó. Átvételhez  
minimum 10,000 korona  
szükségeltetik kézpénz-  
ben. — **Csemegekeres-  
kedés**, melyet bátran a  
főváros legjobb menetelő  
üzletek egyikének nevez-  
hetek, elegánsan beren-  
dezve, csakis finomabb  
vevőkörzésre látogatja,  
magányos nő által is  
igen könnyen kezelhető,  
semmi szakértelmet nem  
igényel, más vállalkozás  
miatt igen jutányosan és  
sürgősen eladó. **Rövid-,  
norinbergi, uri- és  
női divatkereskedés**  
nagyobb vidéki városban  
18 éve fennáll, évi detáll-  
forgalma 52,000 k., áru-  
készlet 160,000 k., évi  
bére üzlethelyiség és rak-  
tárért 1000 k., az átvétel-  
hez szükségeslendő kézpénz-  
tőke 16000 k. igen  
jutányosan és felette sür-  
gősen eladó. — **Szatóc-  
szület** csinosan beren-  
dezve, a főváros legélén-  
kebb helyén, igen jó-  
menetelő, jövedelméből  
bármily nagyobb család  
tisztességesen megélhet,  
jutányosan eladó. Bőve-  
bet **Niemetz Gyulánál,**  
**Bpest, József-körut 18.**

**Vegyeskereskedés**  
fűszer, vas, rőfös, no-  
rinbergi és rövidáru  
kereskedés nagy vidé-  
ki városban, mint vasúti  
állomás gőcpont, 52 éve  
fennáll, évi forgalma  
150,000 korona, de köny-  
nyen 300,000 koronáig  
felvihető, szabad kézből  
eladó vagyis átadandó,  
nagy üzlethelyiség, pin-  
czék és nagy raktárhelyi-  
ségekkel és ehhez ca.  
**30.000 korona** kézpénz-  
tőke szükségeslítettik.  
Czim a Magyar Keres-  
kedők Lapja kiadóhiva-  
talában. 952

**Helyeszközlő.**

**Allást keres.**

**Vas- és fűszerkeres-  
kedő segéd,** 22 éves,  
szakmájában kellő jártas-  
sággal bír, magyarul, né-  
metül és tótul tud, állást  
keres. Szives megkере-  
séseket kér: Lédig József  
Nyitra. Pár-u 22. 942

**Fűszer, csemege- és**  
festék kereskedő-segéd,  
20 éves, keresztény, ál-  
landó alkalmazást keres.  
Szives megkереsést kér:  
Nemes Lajos Kisújszállás.  
943

**Fűszer- és csemege**  
kereskedősegéd, 20  
éves, róm. kath., jó bizo-  
nyítványokkal bír, rak-  
tárkezelésben is jártas,  
állást keres. Szives meg-  
keresést kér Liszka  
Károly, Tenke (Bihar m).  
968

**Gazdák Évkönyve.**

Összes évfolyamai 1891-  
től 1901-ig mélyen le-  
szállított áron megren-  
delhetők az Apolló iro-  
dalmi társaságnál, Bpest,  
Almássy-tér 2.

**Fűszer, csemege- es**  
vadaskereskedő-se-  
géd, keresztény, 18 éves,  
beszél magyarul, néme-  
tül és tótul, azonnali vagy  
kesőbbi belépésre állást  
keres. Szives megkере-  
sést kér: Gaál Gyula és  
Fia urak czimén Hudák  
Béla Kassa. 944

**Ügyes kereskedőse-  
géd,** ki a fűszer, vas-  
és rőfös-szakmában tel-  
jesen jártas és több évi  
gyakorlata van, azonnali  
belépésre állandó állást  
keres Szives megkереsést  
kér: **Erczman Mózes,**  
**Pusztá Kamarás,** u. p.  
Mocs, Kolozsmegye 967

**Vaskereskedő-segéd,**  
ki a fűszer áru kereske-  
désben is jártassággal bír,  
beszél magyarul és ke-  
veset németül, azonnali  
belépésre állandó alkalm-  
mazást keres. Szives meg-  
kereséseket Jancsó György  
részére, Juhász Zoltán ur  
czimén Ipolyságra kéret-  
nek. 965

**Allást nyer.**

Paskuj Imre „Hazai ipar-  
csarnokában” Szatmár-  
rott, két ügyes elarusító  
segéd és egy irodatiszt,  
kik a kézműáru-szakmá-  
ban teljesen jártasak,  
azonnali felvételnek. Aján-  
latokhoz fénykép és bizo-  
nyítvány melléklendő. 966

**Merza Testvérek vas-,**  
fűszer üveg- és porcelán-  
kereskedésében Zsi-  
bon, két ügyes elarusító  
segéd, ki magyarul és ro-  
mánul beszél, október 10-  
iki belépésre felvétetik.  
Előnyben részesül, ki üve-  
gnyi tud. Fizetés 12-20  
forint, érdem szerint. 940

Keresztény vaskeres-  
kedő-segéd, ki magyar,  
német és románul beszél,  
szép írása van, a köny-  
velésben jártas, 24-28  
éves, állást nyer Csizsár  
és Vásárhelyi czégnél.  
Deés. 960

Fiatal szorgalmas fűszer-  
kereskedősegéd  
Györfi József fűszer, no-  
rinbergi és rövidáru üzle-  
tében Halason azonnali  
felvétetik. Megkivántatik,  
hogy az illető ügyes de-  
tailista legyen és jó kül-  
sővel bírjon. Állásból  
ajánlkozók előnyben ré-  
szesülnek. Felszerelt  
ajánlatok fenti czéghöz  
intézendők. 957